

## 你應該如何做？如果……

你看到土狼：一起來欣賞這大自然的美麗大使。看見土狼是沒有關係的，特別是如果和土狼保持相當的距離。不要提供食物或其他任何東西給土狼。即使你喜歡觀看土狼，也不要讓它們知道，不要讓它們有這個念頭。最重要的是要土狼對人類保持謹慎和警覺。千萬不要忽視它們，不要背向它們，或從土狼身邊跑過去。在晚上或清晨散步時，隨身攜帶拐杖或噪音製造器，並隨時備用。用皮鏈栓制你的寵物讓他們隨時靠近你旁邊。

**土狼接近你：**不要讓土狼離開你的視線。不要讓土狼恐嚇或嚇唬你。土狼攻擊人是非常罕見的，這也不是土狼的常規行為。如果你正帶著你的寵物散步，馬上抱起它可以及時保護，雖然土狼會不尋常地試圖咬你的寵物。你應該直視著土狼，並儘可能的製造大聲音，如鼓掌，吶喊，大聲喧嘩，亮的燈光和揮舞手臂，來嚇唬或威脅土狼。不要猶豫的撿起小物件，如網球或小石頭，扔向接近中的土狼。如果附近有水管，朝向土狼噴灑。不要背向著土狼；想要脫身，一定要面向土狼小心謹慎的以倒退方式慢慢離開。

**土狼攻擊：**如果有土狼或其他野生動物威脅或攻擊人時，馬上撥打 9-1-1。

## COUNTY OF LOS ANGELES



### Department of Agricultural Commissioner / Weights & Measures

[acwm.lacounty.gov](http://acwm.lacounty.gov)

#### INTEGRATED PEST MANAGEMENT

(626) 575-5462

##### Headquarters Office

12300 Lower Azusa Road  
Arcadia, CA 91006  
Voice: (626) 575-5471  
Fax: (626) 442-2847

##### South Gate Office

11012 South Garfield Avenue  
South Gate, CA 90280  
Voice: (562) 622-0402  
Fax: (562) 861-0278



This information is available  
in alternative formats.

##### For further assistance:

TDD (626) 575-5520  
Voice: (626) 575-5471  
Fax: (626) 442-2847

June 2013



## 土狼 人類永久的鄰居



透過許多洛杉磯縣鄰里大自然編織出的美麗壁毯的永久鏈就是那足智多謀和適應性強的土狼。在歷史悠久的傳說和民俗的崇敬，土狼是重要的，在我們現代社區裡持續的存在著。

土狼有助於保持都市生態系統平衡，作為它們的主要食物包括小型齧齒動物，如小鼠，大鼠，松鼠。然而，土狼是不挑剔的，它們會吃兔子，浣熊，鳥類，昆蟲，果莓類和其他水果，蔬菜，垃圾堆肥，室外寵物食品，及小型，未受保護的寵物。

當你矯捷的健行在徒步道上或輕鬆地漫步在郊區一條柏油路人行道上時，你可能很幸運的瞥見這些迷人的本土哺乳動物。

土狼看起來很像狗，棕灰色與淺灰色到米紅色的腹部，纖細的口鼻，毛茸茸的尾巴，重量約從15到40磅。

在各種棲息地類型中土狼屬於家居型，通常是在灌木叢，在倒落的樹木，甚至在洞溝中撫養年幼的小狼。土狼是一夫一妻制，土狼也可以單獨個體生活，或對偶，或群組成員生活。通常，只有對偶主導生育品種，每年生產一期。育種期是發生在1月和3月之間，懷孕期為62天。生產胎數的為4隻-7隻，幼狼會跟隨在父母身邊，學習如何獵食，直到夏末。

雖然土狼在黃昏和黎明之間是最活躍的，在一天的任何時間也是可以看到它們。一般來說土狼是羞澀的並對人類有警覺性，它們也很好奇，經常會從一個它們認為是安全的距離來觀察人類的活動。這種行為是正常的，也是和平共處的一部分。

如果人類 - 有意或無意地 - 教導土狼依賴於人類，可能會導致問題產生。雖然人類很難抗拒誘惑力不去餵食土狼，但是不要餵食土狼是非常重要的。沒有我們的幫助土狼也有足夠的食物來源和物種生存。為了能和平共處，不能讓土狼有依賴人類餵食的想法是很重要的。

土狼對人類的攻擊是非常罕見的，但是一旦發生了，通常是因為它們已經習慣於從人類尋找食物，而不是繼續表現正常，有利於土狼的行為模式。在這種情況下，它們失去了溫柔的本性，並變得苛刻索求，甚至咄咄逼人具有侵略性。

人類無意中教導土狼來依賴人類所提供的途徑接近垃圾桶，堆肥箱，室外寵物碗和自由走動的寵物。

無人看管的寵物就像是在土狼其領土上的任何其他動物一樣。沒有人類的保護，寵物可能被視為像潛在的獵物或是資源的競爭。

教導你的孩子，他們不可以接近土狼或其他野生動物。不要將你的孩子留在無人看管的地方尤其是土狼經常漫走出沒的地方。讓寵物出去戶外時要先檢視一下你的院子，天黑之後，要關緊寵物出入門。

如果你已經採取了我們在這裡列出的預防措施，而仍然遇到土狼的問題，請聯繫當地辦事處，或者，如果你是在洛杉磯縣內的一個非建制區，請打(626) 575-5462 與我們聯繫。

只要你採取愈多以下這些步驟，土狼棲息在你的居住地的機會就愈小：

保持垃圾桶緊閉和密封; 夜間不要將裝滿垃圾的塑膠袋留在外面，要等到隔天早上再將垃圾拿出去丟置回收。

將小型寵物留置在室內（尤其是過夜），並將寵物食品放在室內或是當寵物在戶外餵食完後，儘速將盛食盤移開。

撿起掉落的果子並將堆肥覆蓋。

夜晚時要將餵鳥盛食器收好，以避免成為吸引齧齒動物和其他土狼的獵物。

清除在你的居住土地上的灌木叢和茂密的雜草。

在你的後院至少要有個6英尺高的牆壁或柵欄圍繞你的後院，並且每個樁桿的頂部要加上延長器朝外。柵欄必須有安全門。所有圍欄應該有鍍鋅鋼絲圍裙埋到地面下至少4到6英寸深，從柵欄延伸出至少15到20英寸，並牢固地附著在柵欄網底。

請和你的鄰居分享這個信息。



洛杉磯縣動物管制及福利機構名單可以上我們的網站查詢: 網址 [acwm.lacounty.gov](http://acwm.lacounty.gov)